

La puolpa ei mai arrivada a Brooklyn

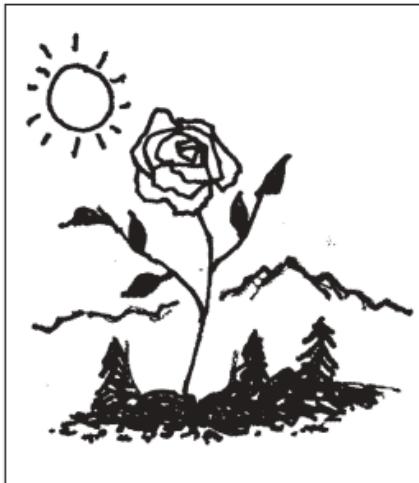
Il caricaturist Hans Moser da Laax seregorda d'ina reminiscenza da sia affonza

DAD AUGUSTIN BEELI

■ El vegli buca che siu num cumpari, ha el secret ella brev accumpignonta. Dacuort ha LQ retschiert in text ed ina illuzaziun digl enconuschen carciaturist Hans Moser. Dapi varga 40 onns viva e lavura quel a Laax. La finala eis el staus d'accord da raquintar ina reminiscenza da sia affonza passentada ell'America. Hans Moser ei in dils caricaturists da renun svizzer. Biars onns ei siu «Herr Schüüch» cumparius el «Nebelspalter». El ha collavurau cun autras gazzettas e revistas, el ei autur da differents cudschs da satira. Dapi 1963 habitescha Hans Moser a Laax. Oz, cun bunamein 83 onns, collavura el aunc adina regularmein culla gazzetta locala «Arena Alva».

Il crash e sias consequenzas

Hans Moser ha tarmess alla redacziun da LQ in text cun ina reminiscenza fetg personala ord sia veta. Quella ha influenzau siu futur, ella ha connex cul Grischun, la patria da sia mumma Laura. Il caricaturist ei burgheis american. Il dessignader e creader da cartoons leghers e divertents ha passentau l'affonza els Stadis Uni. El text descriva Hans Moser ina tresta sequenza da sia affonza. Igl onn 1928, cu el haveva sis onns, era la famiglia emigrada ell'America. La speranza sin in meglier futur che en Svizra ha buca cuzzau gitg. Cun diesch onns, igl onn 1932, ha Hans Moser piars sia mumma. Ins sa s'imaginare tgei frida pil buob che era attaschau fetg ad ella. Laura Moser fuva ina Romontscha. El sappi buca tgei idiom ch'ella discurrevi, ha siu fegl getg en in discours cun LQ. Per la famiglia Mosera era il siemi d'ina megliera veta ell'America buca se-



Ina rosa fitgada el tratsch regorda alla reminiscenza a Brooklyn. MAD

cumplenius. Il crash dalla buorsa a New York digl onn 1929 haveva tratg ella miseria nundumbreivlas famiglias. La catastrofa monetara haveva caschunau ina depression generala, e quei buca mo ell'America.

Il pac dil Grischun ei mai arrivaus

Era il bab e nutrider Hans cun dunna e dus affons ha piars la laver. Aschia muncavi alla famiglia a Brooklyn savens ils daners per comprar vivonda, rauenta Hans Moser da quei temps. Il mender ei che la mumma haveva entschiet a pitir da cancer. Ils miedis han fatg pintgas speronzas alla famiglia, la dunna survivi sil pli bia dus treis meins.

Laura Moser ha viviu aunc in miez onns. Ils miedis eran diltut surstai da sia ferma volontad da viver. Quei ha sia raschun particulara. Laura scheva encrescher, ed ella haveva tarmess ina brev a ses geniturs el Grischun. Ella era perschudida ch'ei detti en sia patria in remiedi che sappi medegar ella. La giuvna

mumma e dunna ha supplicau ils ses da tarmetter empau puolpa vi surmar. Laura ha spitgau e sperau novitads ed in pign pac, mo igl ei vegniu ni brev, ni pac ni puolpa. Amitgs ed enconuschen stettien disperai sper siu letg, els lessien ademplir mintga giavisch. Ella hagi negin auter che quel da saver gustar in tec puolpa, siu remedii desiderau, haveva Laura scret a casa.

La mumma ei turnada

Daco che siu tat e sia tatta han buca reagiu, ha Hans Moser mai cattau ora. Fora han els buca retschiert la brev. Podà ch'il pac dalla Svizra ei ius a piarder. Fora han era las miurs scuvretg la carn. In fatg ei che sia mumma ei morta quei temps. «Lunsch navet da sia carezada patria», declara il fegl. Il consort da Laura, sia sora ed el ein restai ell'America. Contact cul Grischun hagi el mai pli giu dapi quella davosa brev da sia mumma igl onn 1932. Dapi lu hagi el era mai discurriu pli dil davos giavisch da lezza, tradescha Hans Moser.

Mo casualmein ei igl American Hans Moser lu vegnius en Svizra ed ei secasaus a Laax. Inagada, sesend ora en iert cun ina amitga, ha el giu il basegns da discuorer da sia mumma e dil davos giavisch che lezza hagi giu. In pèr gis pli tard ei quella buna amitga turnada ed ha mess in pign pac sin meisa-cuschina. El ha aviert quel e tgei era liet: Puolpa. «Ussa menein nus a casa tia mumma», hagi ella getg. Cul fegl da Laura ei la buona amitga ida en iert. Leu ha ella cavau ina pintga ruosna, ha deponiu liet entgins tocs dalla puolpa e curclau giu ella. Sil tratsch ha ella mess ina rosa ed enviudau dasperas ina candela. Lu ha ella manegiau – e Hans era segirs –: «Schia, ussa ei tia mumma puspei a casa.»